にいがた
市報
発行所 新潟市役所 新潟市西堀通6番町866 電話 代表(28)1000
編集人 本間高明 (担当企画部広報課)
印刷所 ㈱第一印刷所

市の人口

		前月比
人口	405,770	(−989)
男	198,105	(−722)
女	207,665	(−267)
世帯数	123,593	(−382)

49年3月末日現在

(おもな内容)
二・三・四面は予算特集 —新年度予算と市政—
二面●ヘルパーの大幅増員
三面●第四小針小(仮称)を新設
四面●四十か所の公園づくり

"市民福祉優先"の49年度スタート

予算総額は427億8千万円に

三月定例市議会が去る三月三十日、昭和四十九年度一般会計予算案など七十六件を可決、また請願二件、陳情七件をそれぞれ採択して閉会しました。

四十九年度予算は、市民福祉の向上を主体としたもので総額は四百二十七億八千五百七十五万七千円。四十八年度当初予算に比べ二〇・五%増となりました。（重点事業の内容は❷❸❹面に特集）

一般会計は283億円余

石油問題に端を発した経済情勢の緊張が解けないままに新年度がスタートしました。

新年度の諸施策の基本方針は、このような厳しい客観情勢の中に編成されただけに、市民本位の内政充実に向けられ、福祉予算の性格を貫いています。

予算総額のうち一般会計は二百八十三億四千万円で、前年度に比べて二〇%増。

重点施策は❶福祉の向上と市民の健康および安全の確保❷小中学校の新増改築をはじめとする教育施策の推進❸道路、下水道など生活環境施設および都市施設の整備❹中小企業および農林水産業対策❺保育園、小中学校などにおける市民負担の軽減❻地域活動の促進と地域に密着した市政の推進—の六項目を掲げました。

請願二、陳情七件を採択

三月定例市議会に採決された請願・陳情は次のとおり。

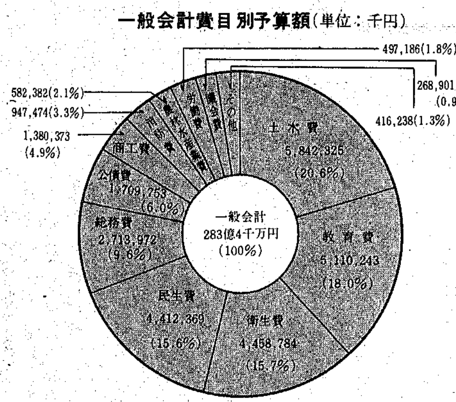
〔請願〕▽海岸決壊に対する緊急防止措置について▽児童の自転車運転に使用する市道の車輌制限について〔陳情〕▽女池神道寺地区の道路網の整備について①八千橋線より神道寺地区に至る道路の完成②西新潟、東新潟を結ぶ新大橋の完成と女池地内との連絡道路の建設をはかること▽坂井輪中学校校舎改築等について▽沼垂小学校北側校舎改築について▽小針中学校プール建設について▽大形中学校校舎移転改築について▽坂井保育園改築について

49年度予算総括表

各会計別予算額比較表(対前年度) (単位：千円)

区分		当初予算額
一般会計		28,340,000
特別会計	国民健康保険事業会計	3,390,564
	土地区画整理事業会計	241,546
	下水道事業会計	3,401,835
	宅地造成事業会計	43,545
	中央卸売市場事業会計	130,611
	と畜場事業会計	56,518
	土地取得事業会計	414,291
	小計	7,678,910
病院事業会計		2,889,139
水道事業会計		3,877,708
合計		42,785,757

一般会計費目別予算額(単位：千円)



投票日は21日 知事選 県議補選

入場券は届きましたか?

この二十一日は、県知事選挙、県議会議員補欠選挙の投票日です。明るい新潟建設のために、あなたの大切な一票を投じましょう。

不在者投票 投票日に投票所へ行けない人は、不在者投票を利用しましょう。現在実施中で、四月二十日までです。投票所は中央公民館各地区事務所。時間は午前八時半から午後五時まで。入場券と印鑑を持参ください。

投票日（21日）の投票時間 午前七時〜午後六時

入場券のない人 入場券は郵送でお届けしましたが、万一、届かなかったり紛失したりした人でも、選挙人名簿に登録されている人は投票できますので、投票所の係員に申し出てください。

投票の方法 投票の順序は県知事選挙が"さき"で、県議会議員選挙が"あと"です。投票用紙は、県知事選挙が"白紙に赤色文字刷り"、県議が"みず色に黒色文字刷り"です。

なお、身体の故障などから、投票用紙に自分で書けない人には、代理投票、目の不自由な方には点字投票の方法があります。係員に申し出ください。

投票所 このたびの選挙には、新たに設置した投票所四か所のほか投票区の変わった地域がありますあなたの投票所は入場券に書いてあります。お間違いのないように

立会演説会 次の日程で開催します。多数おいでください。

立会演説会日程

県知事選挙	県議会議員補欠選挙		
四月十九日午後七時〜 新潟県民会館	四月十六日午後七時〜 松浜小学校	四月十七日午後七時〜 沼垂小学校	四月十八日午後七時〜 新潟市公会堂

ランランランニング教室

内容は長距離の走り方

市では今月二十二日から①長距離走の段階的トレーニング法の実習と走法について②ランニングと健康、トレーニング法についての理論研修—を内容とした「ラン・ランランニング教室」を開催します。

子どもからお年寄りまで、市民のスポーツに対する関心は、年ごとに高まってきており、とくに、市民マラソンや開港記念マラソン大会に参加したり、早朝、一人で、もくもくと走り込んでいる人たちが多くなってきていることから、この新しいランニング教室を開くものです。

真に健康に役立ち、しかも効率的なランニング法を、この教室で習得してください。

☆日時 四月二十二日〜同二十六日、同三十日、五月一、二日—の八回、いずれも午後六時〜八時半

☆場所 陸上競技場サブトラック

☆対象 ランニングを愛好する市民、初心者大歓迎 ただし、高校生以下の参加は認めません。

☆健康証明書 参加者は必ず医師の健康証明書（長距離走をおこなっても支障のない健康状態であることの証明）を開講日に持参ください。

☆申込み 電話で市体育課（66—八一一一番）へ。

長距離走に挑戦する市民がふえています。
(昨年の市民マラソン)

加盟受付け中

新潟市野球連盟

いよいよ野球シーズンです。新潟市野球連盟では、次のとおり加盟の申込みを受け付けています。市長杯や国民体育大会など各種野球大会への参加を希望するチームは申込んでください。

▽参加費用 加盟金五千円、選手登録料二千円、各種大会参加料三千五百円。

▽申込み先 新潟市野球連盟（電話(28)—〇九一一番）

▼おことわり▲

毎月十五日発行"にいがた—市報—"二面に掲載しています「紙上討論"わたしたちの意見"」は今回、新年度予算特集を掲載したため休ませていただきます。

なお、四月分は、二十五日号に掲載いたします。

電話案内

本庁	28−1000
東総合庁舎	41−4111
東地区事務所 工業振興課 衛生課 公害課 清掃業務課 清掃施設課 東保健所 沼垂図書館	
中地区事務所	74−0321 74−4039
西地区事務所	62−3111 62−3405
北地区事務所	59−2303 59−2303
西保健所	66−5171
市民病院	41−5151

老人無料入浴制度

〜対象は65歳以上の方です〜

70歳以上の老人を対象に実施している老人無料入浴制度が、新年度からその対象が65歳に拡大されました。対象者は、市が発行する入浴券の申請をしてください。

◘対象者 65歳以上の老人

◘入浴券 「保険証」を持参のうえ地区事務所、連絡所でお受けとりください。

◘入浴所 新潟市公衆浴場協同組合加盟の浴場

◘回数 年36回

◘期間 4月〜来年3月31日

精神薄弱児(者)に手帳を交付

精神薄弱児（者）の福祉の増進をはかるため「療育手帳」を今年から交付することになりました。

この制度は、精神薄弱児（者）に対する一貫した指導・相談を行うためのものですが、一方では手帳の交付を受けるとこれらの方を対象に実施されている各種の援助措置（例えば、特別児童扶養手当、心身障害者扶養共済、所得税・住民税の諸控除及び減免税、公営住宅の優先入居、NHK受信料の免除など）が、受けやすくなります。

交付対象者—児童相談所又は精神薄弱者更生相談所において精神薄弱と判定された方

申請—市役所六階 福祉課で受け付けています。印鑑を持参ください。

なお、施設入所者など申請ずみの方は申請する必要ありません。

主任配管工
講習会と試験

講習会

日時	5月21日(午前9時(開始)〜午後5時迄)
場所	中央公民館
講習内容	学科・実技
申込み先	市水道局営業課
締切り	4月20日
受講料	1,500円

試験

日時	6月1日〜2日(午前9時30分(開始)〜午後5時迄)
場所	市水道局
試験科目	学科・実技・面接
申込み先	市水道局営業課
締切り	4月20日
受験料	4,000円

◈くわしいことは市水道局営業課へ
関屋下川原1丁目3番地3
電話（代表）66−9311